

ROYAUME DE BELGIQUE

Avis 39.844/4

DE LA SECTION DE LÉGISLATION
DU CONSEIL D'ÉTAT

Le CONSEIL D'ÉTAT, section de législation, quatrième chambre, saisi par le Ministre des Affaires étrangères, le 3 février 2006, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "relatif à la gestion financière du Service de l'État à gestion séparée chargé de la gestion des passeports, des visas, des cartes d'identité pour des Belges à l'étranger et des légalisations", a donné le 8 mars 2006 l'avis suivant :

KONINKRIJK BELGIË

ADVIES 39.844/4

VAN DE AFDELING WETGEVING
VAN DE RAAD VAN STATE

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, vierde kamer, op 3 februari 2006 door de Minister van Buitenlandse Zaken verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "betreffende het financiële beheer van de Staatsdienst met afzonderlijk beheer belast met het beheer van de paspoorten, visa, identiteitskaarten voor Belgen in het buitenland en legalisaties", heeft op 8 maart 2006 het volgende advies gegeven :

Examen du projet

Préambule

Le préambule doit également viser l'accord du Ministre du Budget, donné le 20 février 2006.

Pour le surplus, le projet n'appelle aucune autre observation.

Onderzoek van het ontwerp

Aanhef

In de aanhef moet eveneens worden verwezen naar de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, verleend op 20 februari 2006.

Voor het overige behoren bij het ontwerp geen opmerkingen te worden gemaakt.

La chambre était composée de

De kamer was samengesteld uit

Messieurs
de Heren

R. ANDERSEN,

premier président,
eerste voorzitter,

P. LIÉNARDY,
P. VANDERNOOT,

conseillers d'État,
staatsraden,

Madame
Mevrouw

C. GIGOT,

greffier,
griffier.

Le rapport a été présenté par M. J.-L. PAQUET,
premier auditeur.

Het verslag werd uitgebracht door
de H. J.-L. PAQUET, eerste auditeur.

La concordance entre la version française et la
version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle
de M. P. LIÉNARDY.

De overeenstemming tussen de Franse en de
Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht
van de H. P. LIÉNARDY.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

LE PREMIER PRÉSIDENT -
DE EERSTE VOORZITTER,

C. GIGOT

R. ANDERSEN